

TERMOZETA®

TERMOVENTILATORE CICLONICO D'APPOGGIO

MODELLO: TZR31



MANUALE D'ISTRUZIONI

Vi ringraziamo per la preferenza accordata avendo scelto un prodotto TERMOZETA.

Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.

Vi preghiamo di leggere attentamente le informazioni contenute in questo manuale, in quanto Vi aiuteranno a sfruttare al meglio le caratteristiche di questo prodotto.

Il presente libretto è parte integrante dell'apparecchio e deve essere letto attentamente prima dell'utilizzo perché fornisce importanti indicazioni riguardanti la sicurezza di installazione, d'uso e di manutenzione. Conservare quindi con cura

Cordialmente

Lange Distribution S.r.l.

Leggere attentamente questo manuale d'istruzioni poichè all'interno vi sono importanti informazioni sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione dell'elettrodomestico. Conservare il manuale per consultazioni future.

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

1. I bambini con età inferiore ai 3 anni dovranno essere tenuti lontano dall'apparecchio, se non continuamente controllati.
2. I bambini con età compresa fra i 3 e gli 8 anni potranno unicamente spegnere/accendere l'apparecchio posizionato o installato nella sua posizione normale di funzionamento e siano controllati o istruiti su come utilizzare l'apparecchio in modo sicuro e siano consapevoli dei rischi possibili. I bambini con età compresa fra i 3 e gli 8 anni non dovranno inserire la spina di alimentazione alla presa di corrente, regolare l'apparecchio e pulirlo o comunque operare qualsiasi manutenzione.
3. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza o conoscenza se a loro è stata assicurata un'adeguata sorveglianza oppure se hanno ricevuto istruzioni circa l'uso in sicurezza dell'apparecchio e hanno compreso i pericoli correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati. Mantenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini con meno di 8 anni.
4. I bambini devono essere supervisionati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
5. **Attenzione: alcune parti dell'apparecchio possono diventare molto calde e causare bruciatore. una attenzione particolare deve essere data qualora siano presenti bambini e persone vulnerabili.**
6. Rimuovere l'imballaggio e verificare che l'apparecchio sia intatto. Esso deve essere senza danni visibili che potrebbero essere causati dal trasporto. In caso di dubbio non utilizzarlo e contattare un centro assistenza qualificato oppure il negozio da cui lo avete acquistato. Non lasciare i materiali di imballaggio, come sacchetti di plastica, polistirolo espanso, pulsanti e punti metallici alla portata dei bambini.
7. Questo prodotto deve essere utilizzato solamente come descritto in questo manuale.. Eventuali danni attribuibili ad un uso improprio o alla

mancata osservazione delle informazioni sulla sicurezza riportate in questo manuale farà decadere ogni responsabilità e la garanzia.

8. Questo prodotto è concepita per un uso esclusivamente domestico per riscaldare gli ambienti.. Non utilizzare per scopi differenti. Qualsiasi altra applicazione potrebbe risultare pericolosa. Il produttore non è responsabile di eventuali danni causati da uso improprio o difettoso.
9. Unicamente per uso interno. Non esporre il prodotto agli agenti atmosferici.
10. Pericolo di lesioni: non usare il prodotto per scopi diversi da quelli per cui è stato costruito. Non fare uso errato dell'apparecchio
11. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica simile, in modo da prevenire ogni rischio.
12. Prima di procedere alla manutenzione e pulizia disconnettere l'apparecchio dall'alimentazione
13. Nel caso in cui si verificassero situazioni anomale spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare il rivenditore o il servizio di assistenza.
14. Non utilizzare prese di corrente volanti ,cavi danneggiati o prolunghie.
15. Quando si stacca la spina tenerla saldamente per evitare shock elettrico, corto circuito o incendio
16. E' assolutamente vietato smontare o riparare l'apparecchio per pericolo di shock elettrico; se necessario rivolgersi al rivenditore o centro assistenza.
17. Non inserire oggetti nelle fessure dell'apparecchio
18. Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica accertarsi che la tensione sia corretta secondo quanto riportato sulla targa del prodotto e che l'impianto sia conforme alle norme vigenti.
19. L'uso di qualsiasi apparecchio elettrico richiede la consapevolezza di alcune regole fondamentali quali:
 - a. Non toccare mai l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi.
 - b. Non usare l'apparecchio a piedi nudi.
 - c. Non utilizzare cavi di prolunga
 - d. Non staccare la spina tirando il cavo di alimentazione o l'apparecchio e non esporre l'apparecchio a condizioni atmosferiche (pioggia, sole, ecc).

20. Prima di pulire l'apparecchio o eseguire qualsiasi manutenzione scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.
21. Quando l'apparecchio non è in uso, spegnere e scollegare dalla presa di corrente.
22. Mantenere lontano dalla portata dei bambini, in modo da salvaguardare la loro incolumità.
23. Il cavo di alimentazione deve essere disteso, in modo da evitare qualsiasi rischio di surriscaldamento.
24. Tenere lontano il prodotto e il suo cavo da fonti di calore e superfici calde. Evitare che il cavo venga schiacciato da oggetti pesanti e distenderlo il più possibile. Evitare che si attorcigli attorno all'apparecchio e che venga piegato eccessivamente.
25. Evitare che il cavo di alimentazione penda dalla superficie su cui è collocato il prodotto, per evitare di inciampare.
26. Non tirare il cavo di alimentazione per spostare il prodotto o per scollegarlo dalla presa di corrente.
27. Quando non è in uso, scollegare il prodotto dalla presa di corrente.
28. Non ostruire in alcun modo le prese d'aria, in modo da evitare il surriscaldamento del prodotto.
29. Mantenere una distanza di minimo 150 cm dalla parete frontale e oggetti evitando che il flusso d'aria sia diretto verso parti sensibili del corpo. E' necessario mantenere una distanza minima di sicurezza di 150 cm dalle pareti laterali .
30. Evitare che il cavo di alimentazione entri a contatto con la griglia frontale dell'apparecchio.
31. Utilizzare l'apparecchio in posizione orizzontale.
32. Posizionare sempre il prodotto su una superficie stabile, piana ed asciutta.
33. Mantenere pulita le griglie di immissione espulsione aria.
34. Non installare e utilizzare l'apparecchio immediatamente sotto una presa di corrente fissa.
35. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di liquidi o materie infiammabili.



36. **NON COPRIRE**

ATTENZIONE: Per evitare il surriscaldamento del camino, è assolutamente vietato coprirlo.

37. ATTENZIONE: non posizionare l'apparecchio in prossimità di tende o altri materiali combustibili in quanto esiste il rischio di incendio
38. Toccare solo le manopole e la maniglia quando il prodotto è in funzione.
39. Non utilizzare questo apparecchio collegato a programmatori, temporizzatore esterno, sistema di comando a distanza separati , timer o qualsiasi altro dispositivo che possa accenderlo automaticamente
40. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano controllati o istruiti all'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
41. Le prese d'aria devono essere completamente libere da ogni ostruzione.
42. Non lasciare incustodita l'unità quando essa è in funzione, potrebbe essere pericoloso.
43. Questo prodotto non è provvisto di un dispositivo per il controllo della temperatura. Non lasciare il prodotto in funzione in piccoli ambienti occupati da persone non in grado di abbandonare l'ambiente a meno che non sia assicurata continua supervisione
44. Non utilizzare in ambienti troppo piccoli, o ambienti dove sono presenti tante persone.
45. Non fissare interruttori di sicurezza con nastro adesivo, per pericolo di incendio.
46. Non toccare la connessione all'alimentazione con mani umide
47. Il prodotto deve essere collegata ad una presa di corrente accessibile in qualsiasi momento per consentire, in caso di pericolo, di scollegare il cavo dalla presa il più velocemente possibile.
48. Non utilizzare il prodotto in aree o locali che comportano rischi di incendio, quali garage, stalle, baracca di legno, etc
49. Il prodotto non è concepito per essere utilizzato con gli animali.
50. Il prodotto non è protetto dagli spruzzi di acqua. Pertanto non utilizzare il prodotto nei bagni, docce, piscine
51. Il prodotto deve essere posizionato od installato in modo tale che si trovasse in una vasca, doccia non possa toccare gli elementi di comando del prodotto.

52. Il prodotto è conforme alla Direttiva LVD 2014/35/CE, EMC 2014/30/CE e RoHS II 2011/65/CE.

INSTALLAZIONE

l'apparecchio di riscaldamento non deve essere posizionato immediatamente al di sotto di una presa di corrente.

Non utilizzare questo apparecchio nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, di una doccia o di una piscina.

L'apparecchio di riscaldamento non può essere posizionato o installato nei locali da bagno

- Utilizzare il termoventilatore quando è in piedi ed in posizione orizzontale. Non posizionare su superfici instabili, come letti o tappeti, evitando così che l'unità possa ribaltarsi.
- L'unità deve essere collocata lontana da oggetti infiammabili, in ambienti sicuri, privi di altre fonti di calore. E' necessario mantenere una distanza minima di sicurezza di 150 cm ai lati e alla parte frontale.
- La griglia e le aperture dell'unità non devono essere ostacolate in alcun modo.
- Non utilizzare in ambienti umidi, come bagni, o in prossimità di piscine o lavabi. Assicurarsi che l'unità non possa cadere in acqua.
- Non utilizzare sopra tappeti o tappetini.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

- A. Presa d'aria in ingresso
- B. Presa d'aria in uscita
- C. Selettore funzione
- D. Termostato



GUIDA ALL'USO

E' necessario che l'unità venga posizionata su una superficie piatta e stabile. Portare il selettore alla posizione  OFF. Collegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente.

Attraverso il selettore (C), è possibile selezionare le seguenti funzioni:

Selettore Potenza (C):

 = "OFF". La ventola ed entrambi gli elementi riscaldanti sono spenti.

 = "Aria fredda". E' in funzione solamente la ventola.

 = "Aria tiepida". E' in funzione un solo elemento riscaldante (1000 W).

 = "Aria calda". Sono in funzione entrambi gli elementi riscaldanti (2000 W).

Termostato (D):

Con l'utilizzo della manopola del termostato è possibile determinare la temperature dell'ambiente.

Con il selettore della Potenza in posizione I o II il termoventilatore inizia a riscaldare fino a quando la temperatura selezionata con il termostato non viene raggiunta. Non appena la temperatura viene raggiunta, il termoventilatore si spegne.

Ruotare la manopola del termostato in direzione oraria per aumentare la tempearatura selezionata. Per determinare la ideale posizione del termostato ruotare la manopola completamente in direzione oraria. Non appena la temperatura ambiente diviene quella desiderata, ruotare la manopola lentamente in direzione antioraria fino a quando il prodotto non si spegne.

Quando si usa la funzione solo ventilazione  la manopola del termostato è opportuno rimanga selezionata sulla temperatura massima.

Spegnere l'unità:

Per spegnere l'unità è sufficiente portare il selettore alla posizione  . Scollegare poi il cavo dalla presa di corrente. Lasciare scollegato quando l'unità non viene utilizzata.

Unità reclinabile:

E' possibile reclinare fino a 90° massimo (vedi accanto).



DISPOSITIVO ANTISURRISCALDAMENTO

L'unità è dotata di un dispositivo di sicurezza per evitare danni e rischi dovuti all'eccessivo surriscaldamento degli elementi riscaldanti. Quando la temperatura degli elementi è troppo alta, il dispositivo entra in funzione, spegnendo l'unità. Dopo qualche minuto, essa potrà riaccendersi. Se ciò non dovesse accadere:

- Scollegare dalla presa di corrente.
- Lasciare raffreddare l'unità per 30 minuti.
- Controllare se la stufa era stata posizionata correttamente.
- Controllare se qualcosa ostruisce il flusso d'aria.
- Se necessario, pulire le griglie con un aspirapolvere.
- Sostituire la spina nella presa di corrente e riaccendere l'unità di nuovo.

In caso l'unità non dovesse ancora riaccendersi:

- Portare l'unità ad un centro assistenza qualificato.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Raccomandiamo di pulire l'unità almeno due volte all'anno per rimuovere la polvere accumulata.

- Portare il selettore alla posizione ① per spegnere l'unità. Scollegare dalla presa di corrente.
- E' possibile pulire l'unità esternamente con un panno morbido o con una spazzola. Non utilizzare dell'acqua, in modo da evitare il contatto con gli elementi interni. Non utilizzare alcun agente abrasivo a caustico.
- Non immergere in acqua.
- Pulire le prese d'aria con un'aspirapolvere, oppure con una spazzola.
- E' possibile utilizzare l'imballaggio originale per riporre via l'unità, e conservarla in un luogo fresco ed asciutto.

Identificativo del modello:		TZR31			
Dato	Simbolo	Valore	Unità	Dato	Unità
Potenza termica				Tipo di potenza termica, solo per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici ad accumulo (indicare una sola opzione)	
Potenza termica nominale	P_{nom}	2.0	kW	Controllo manuale del carico termico, con termostato integrato	No
Potenza termica minima (indicativa)	P_{min}	1.0	kW	Controllo manuale del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	No
Massima potenza termica continua	$P_{max,c}$	2.0	kW	Controllo elettronico del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	No
Consumo ausiliario di energia elettrica				Potenza termica assistita da ventilatore	No
Alla potenza termica nominale	e_{lmax}	--	kW	Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione)	
Alla potenza termica minima	e_{lmin}	--	kW	Potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente	No
In modo stand-by	e_{lSB}	0	kW	Due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente	No
				Con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico	Sì
				Con controllo elettronico della temperatura ambiente	No
				Con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero	No
				Con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale	No
				Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni)	
				Controllo della temperatura ambiente con rilevamento di presenza	No
				Controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte	No
				Con opzione di controllo a distanza	No
				Con controllo di avviamento adattabile	No
				Con limitazione del tempo di funzionamento	No
				Con termometro a globo nero	No
Contatti	Lange Distribution S.r.l. Via Treviso, 35 - 20127, Milano - Italy mail: assistenza@termozeta.com www.termozeta.com Tel. +39 02.28506-1				

TERMOZETA®

STAND CIRCULATOR FAN HEATER MODEL:TZR31



ISTRUZION MANUAL

Read carefully this instruction manual. Keep it for future reference.

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

GENERAL WARNINGS

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved
2. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised
3. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance
4. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
5. **CAUTION- Some part of this products can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.**
6. Remove the packing and make sure that the appliance is intact. The appliance must be intact without visible damages which could be caused by transport. In case of doubt do not use it and contact our after-sales service. Do not leave packaging materials like plastic bags, foam polystyrene, buttons and staples within reach of children.
7. Use the appliance only for the mentioned purpose, namely for heating for domestic use. Do not use it for any other application as it could get dangerous. The manufacturer is not responsible for any eventual damages caused by improper or faulty use.
8. This product has been solely designed for heating internal environments. Other usages can be dangerous,
9. The unit is for domestic use only. Do not cover the appliance while it's turned on or plugged. Don't expose the product to atmospheric agents.
10. Danger. Do not use it for other purposes.

11. If the supply cord is damaged ,it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
12. Before cleaning and maintenance disconnect the appliance from electric socket
13. In case of abnormal situation turn off the appliance immediately and contact the dealer or the service
14. Do not use flying sockets or damaged cables.
15. Hold the plug firmly when disconnecting from the electric socket to prevent electric shock , short circuit or fire .
16. Don't try to repair the product by yourself. Don't dismount it. Always refer to the dealer or Technical Center.
17. Don't insert any objects into the product slots and grilles.
18. Before connecting the appliance check if the electrical voltage and frequency of the circuit correspond to those indicated on the appliance.
19. The use of every electrical appliance calls for the awareness of some basic rules, such as:
 - Never touch the appliance with wet or damp hands or feet.
 - Never use the appliance with bare feet.
 - Do not to use adapters, multiple outlets and/or extension cords.
 - Never pull the chord of the appliances.
20. Before cleaning the appliance or carrying out any maintenance switch off the whole system or disconnect the appliance.
21. When the appliance is not in use switch it off and unplug it. Make harmless the parts of the appliance which could be handled hazardedly by children for playing.
22. Always be sure children are far away from the product when it is plugged.
23. Always be sure that that power cord is fully elongated, to avoid overheatings.
24. Keep the power chord far from hot sources. Don't put heavy objects on the cable. Don't allow it twists around the product.
25. Don't allow power chord hangs down form the table.
26. After use, disconnect the product from main supply.
27. Never pull the chord of the appliance for moving it or for disconnecting it from main supply.

28. Air grilles and outlets must be kept free, in order to avoid over heatingof the product.
29. Keep a minimum distance of 150 cm from walls and objects avoiding that the air flow is directed towards them. Avoid that between the appliance and the wall corners there is a distance which is lower than 150 cm.
30. Avoid power chord goes in touch with the frontal grille of the product.
31. Only use the product in horizontal position.
32. Maintain the outlet grille clean.
33. Always position the product on a stable, flat, dry surface
34. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
35. Don't use the product near water sources. Avoid the direct contact with water or other liquids.



36. DO NOT COVER

WARNING: In order to avoid overheating, do not cover the heater.

37. Attention: do not place the unit near curtains or other flammable materials, risk of fire .
38. This heater is hot when in use. To avoid burns and personal injury, do not let bare skin touch hot surfaces. If provided, use handles when moving the product.
39. Do not use this device connected to controllers , timers, remote control or any other device that may turn the unit automatically on, risk of fire if the unit is covered or placed incorrectly.
40. Never use the heater without supervision. The appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision. Extreme caution is necessary when any heater is used by or near invalids or elderly person and whenever the heater is left operating and unattended.
41. Do not obstruct the ventilation or heating grilles.
42. Never leave the heater unattended while it is in use. Always turn the product to the OFF position and unplug it from the electrical outlet when not in use.
43. This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are

occupied by persons not capable of leaving the room on their own unless constant supervision provided.

44. Don't use the product in too small or too crowded environments.
45. Don't attach safety switches with tape; risk of fire hazard .
46. Do not plug or use the product with wet hands.
47. The socket-outlet must be accessible at all times to enable the mains plug to be disconnected as quickly as possible.
48. Do not use the heater in areas or rooms which are a risk of fire, such as garages, stables, wooden shed etc.
49. The appliance is not suitable to be used for animal.
50. The appliance is not splash proof and may not be used in bathrooms, showers, water connections, washbasins or swimming pools etc.
51. The unit must be mounted such that the control elements cannot be touched by persons who are in bath, shower, or any other water-filled receptacle.
52. This product is compliant to LVD Directive 2014/35/CE, EMC Directive 2014/30/CE and RoHS II 2011/65/CE

INSTALLATION

- The heater must not be located immediately below a socket outlet.
- use the fan heater when it is standing in a horizontal position. Do not place the heater on instable surfaces, such as bed, carpets etc. and do not use the heater on uneven position, where the heater can tip over – otherwise there is a risk of fire.
- The heater should be placed with a minimum distance from flammable objects, structure etc. A safe area to be left free is 120 cm at the top and at the sides and 150 cm at the front. The appliance opening must not be obstructed in any way.
- For your own safety and that of others: water and electricity are a dangerous combination! Do not use this heater in a bathroom or near a swimming pool. Ensure that the appliance cannot fall into water (bath wash basin, shower cubicle, etc.)
- Please read also the safety informations before using.
- Do not use the heater on extremely deep-pile carpets!

GENERAL DESCRIPTION

- A. Air inlet
- B. Air outlet
- C. Selector switch
- D. Thermostat



HOW TO USE

The unit can stand in a horizontal position.

Put the selector switch to position () OFF. Plug the power socket in the wall-socket.

The selector switch (C), enable you to select the following functions:

Selector switch(C):

 = "OFF". Both the fan and the two heating elements are switched off.



= "Cool air". Only the fan is switched on.



= "Warm air" (1000 W) for gradual heating-up.



= "Hot air" (2000 W) for quick heating-up.

Thermostat knob(D):

With the thermostat knob you can set a constant room temperature.

When the selector switch is set to position I or position II the heater will automatically switch on as soon as the room temperature falls below the set temperature . As soon as the set temperature is reached . they will switch off . Rotate the knob clockwise to obtain a higher thermostat during uses .To find the ideal thermostat setting

- First set the knob to maximum position (rotate clockwise until the knob stops)

- As soon as the temperature is comfortable, turn the knob anti-clockwise slowly until the heater goes off.

When using the cool air  setting the thermostat knob should be in its highest position.

Switch off the heater:

To switch off the heater turn the selector switch to the position (). Remove the mains plug from the wall-socket.

Always unplug the heater from the wall-socket when not in use.

Revolving:

The heater can 90 degree revolving. See figure.



OVERHEATING SAFETY DEVICE

To prevent damage and risks due to overheating, the built-in overheating safety device cuts off the power as soon as the heating elements become too hot. If this should happen:

the heater does not switch on, the safety device has been activated.

- Remove the mains plug from the wall socket.
 - Let the heater cool down for 30 minutes.
 - Check if the heater had been placed correctly.
 - Check if anything is obstructing the air flow.
 - If necessary, clean the grilles with a vacuum cleaner.
 - Replace the plug into the wall socket and switch the heater on again.
- If the safety device again switches off the heater:
- Have the heater inspected by a Service Centre or by your dealer.

CLEANING AND MAINTENANCE

We recommend that you clean your heater at least twice a year to remove accumulated dust and dirt.

- Set the selector switch to position (①) to switch off. Remove the mains plug from the wall socket. Wait for the heater to cool down sufficiently.
- You may clean the outside of the heater with a damp cloth or brush. **Do not use water or allow water to come into the appliance. Do not use any abrasive and caustic cleaning agents!**
- Never touch the heater in water! **Danger to life!**
- Clean the air inlet and outlet grilles regularly with a vacuum cleaner, using the brush attachment.
- Pack the heater in the original box and store it in a cool, dry place.

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):		TZR31			
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)	
Nominal heat output	P_{nom}	2.0	kW	Manual heat charge control, with integrated thermostat	No
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	1.0	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	2.0	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Auxiliary electricity consumption				Fan assisted heat output	
At nominal heat output				Type of heat output/room temperature control (select one)	
	$e_{l_{max}}$	--	kW	Single stage heat output and no room temperature control	No
At minimum heat output	$e_{l_{min}}$	--	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
In standby mode	$e_{l_{SB}}$	0	kW	With mechanic thermostat room temperature control	Yes
				With electronic room temperature control	No
				Electronic room temperature control plus day timer	No
				Electronic room temperature control plus week timer	No
				Other control options (multiple selections possible)	
				Room temperature control, with presence detection	No
				Room temperature control, with open window detection	No
				With distance control option	No
				With adaptive start control	No
				With working time limitation	No
				With black bulb sensor	No
Contact details	Lange Distribution S.r.l. Via Treviso, 35 - 20127, Milano - Italy mail: assistenza@termozeta.com www.termozeta.com Tel. +39 02.28506-1				

INFORMAZIONE AGLI UTENTI

Ai sensi del decreto legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAAE)".



1. Il simbolo del cassonetto barrato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.
2. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno.
3. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.
4. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.

Lange Distribution S.r.l. si riserva il diritto di apportare modifiche estetiche e/o tecniche senza preavviso al fine di migliorare i propri prodotti.

Termozeta is an international trademark. Copyright © 1995. All rights reserved.

Lange Distribution S.r.l. - Via Treviso, 35-20127 Milano-Italy

INFORMATION FOR USERS

In accordance with European Directive 2012/19/UE on electric and electronic equipment waste disposal.



1. The barred symbol of the rubbish bin shown on the equipment indicates that, at the end of its useful life, the product must be collected separately from waste.
2. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis.
3. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycle, treated and disposal of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus.
4. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws in force.

Lange Distribution S.r.l. reserves the right to introduce technical and/or aesthetic changes to its products intended to improve performances.
Termozeta is an international trademark. Copyright © 1995. All rights reserved.
Lange Distribution S.r.l. - Via Treviso, 35-20127 Milano-Italy

Importato da Lange Distribution S.r.l.
Via Treviso, 35
20127, Milano
Tel: +39 02.28506-1
Prodotto in Cina

